Miine, la Istanbul,

Voleibaliştii de la Rapid Bucureşti debutează în C. C. E. 1963

Principala competiţie de volei continentală deschisă echipelor de club are programate pentru miine optimile de finală ale ediţiei 1963, cea de a IV-a a Cupei campionilor europeni.

Campioana masculină a ţării, Rapid Bucureşti, reprezentanta noastră în întrecerile din „C.C.E.", concurează în grupa B, intilnind, după cum se ştie, la Istanbul, pe campioana Turciei, Galatasaray. Returul intilnirii se va desfăşura în ziua de 10 februarie, la Bucureşti. Echipa care va totaliza un setaveraj superior în meciurile de la Istanbul şi Bucureşti urmează a primi peste o lună, în sferturile de finală, replica învingătoarei din optimea în care se intilnesc (miine şi la 10 februarie) campioanele Franţei şi Belgiei.

Cit priveşte partida de miine, cu prilejul căreia echipele Rapid Bucureşti şi Galatasaray Istanbul se găsesc pentru prima oară faţă în faţă, bineinţeles că în mod normal campioana noastră nu poate pierde. Culorile feroviarilor, conduşi de antrenorul *Ştefan Roman*, vor fi apărate în disputa de duminică de următorii zece jucători: *Nicolau, Plocon, Ardelea, Grigorovici, Mincev, Drăgan, Chezan, Săndulescu, Bărăscu şi Gheorghiţă.*

In vederea Turneului U.E.F.A.

MECIURILE PRELIMINARII DINTRE ECHIPELE AUSTRIEI ŞI R. F. GERMANE

După cum se ştie, pentru calificarea în turneul final U.E.F.A. rezervat juniorilor vor avea loc mai multe meciuri preliminarii. Printre acestea este programat şi jocul dintre echipele Austriei şi R.F. Germane. Primul meci va avea loc în Austria la 24 februarie iar revanşa la 10 martie în R.F.G. În vederea acestor partide lotul vest-german, care cuprinde 21 de jucători, şi-a început pregătirile. Din lot nu face parte nici unul din jucătorii care au evoluat anul trecut în Turneul U.E.F.A. Iată numele jucătorilor: *Löwer, Elting; Sidenspinner, Pyrczek, Kaufmann; Berner, Weilbächer, Heitkamp, Kleine, Rumor, Müller; Sandmann, Neizer, Glaser, Dürrschnabel, Krallert, Pfeifer, Lindner, Zaczyk, Vogt* şi *Bach.*

JUNIORII BELGIENI SE PREGĂTESC

După cum anunţă ziarul „Les sports" — Bruxelles, fotbaliştii juniori din Belgia au început pregătirile în vederea Turneului U.E.F.A., care va avea loc în Anglia. Antrenorul Louis Verboven a selecţionat mai intii un lot alcătuit din 23 de sportivi, urmind ca la începutul lunii aprilie, în cazul obţinerii calificării în urma meciurilor preliminarii cu Luxemburgul, să desemneze lotul de 16 fotbalişti care va face deplasarea în Anglia. Iată cei 23 de tineri jucători asupra cărora s-a oprit antrenorul belgian:

portari: Fraussen (Turnhout), Huybrechts (Standard), Radar (F.C. Liege). Paquet (Daring).

fundaşi: Granjé (S.K. Lierse), Verleysen (Union St. Gilloise), Berchmans (Anderlecht), Van Vijue (F.C. Bruges), Segers (White Star).

mijlocaşi: Taelemans (Anderlecht), Onclin (F.C. Liege), Marmenout (F.C. Bruges).

inaintaşi: Beurlet (Standard), Van Hees (Beerschot), Hermans (Beerschot), De Vrindt (Overpelt V.V.), Crombez (R.C. Tournai), Khun (Lierse), Lambert (F.C. Bruges), Notte (Standard), Vanderoy (Anderlecht), Cacalier (Jambes), Marcel Jaussens (Antwerpen).

Un grup de atleţi sovietici a plecat în S. U. A.

La 24 ianuarie au plecat în S.U.A. cunoscuţii atleţi sovietici Valeri Brumel, Igor Ter-Ovanesian şi Valeri Bulişev. Cei trei atleţi sovietici vor participa la campionatele de sală ale S.U.A. care vor avea loc la Madison Square Garden din New York. Ei vor participa, de asemenea, la concursuri în oraşul Los Angeles.

Concursul de schi de la Saalbach (Austria)

VIENA 25 (Agerpres). — In staţiunea de sporturi de iarnă Saalbach (Austria) au început competiţiile de schi pentru cupa „Toni Mark". Proba feminină de coborîre desfăşurată pe o pîrtie de 2 800 m a fost cîştigată de austriaca Edda Kainz cu timpul de 2:33,76. Ea a fost urmată de Sieglinde Brauer (Austria) — 2:34,29 şi Fwerbinger (R. F. Germană) — 2:35,77. Ilona Micloş (R.P.R.) s-a clasat pe locul 13 în 2:43,85.

Proba masculină a revenit lui Wolfgang Bartels (R.F.G.) cu timpul de 2:55,63 (pîrtia a măsurat 3800 m).

Doi antrenori sovietici despre echipa de hochei pe gheaţă a U.R.S.S. şi campionatele mondiale

După turneul din Canada şi meciurile internaţionale susţinute de echipa de hochei pe gheaţă a U.R.S.S., antrenorii lotului, Arkadi Cernişev şi Anatoli Tarasov, au făcut citeva declaraţii în ce priveşte pregătirea hocheiştilor sovietici înaintea campionatelor mondiale, despre elementele cele mai talentate din lotul U.R.S.S., despre hocheiştii canadieni precum şi despre favoriţii „mondialelor" din acest an.

Arkadi Cernişev a spus, printre altele, că echipa U.R.S.S. care a jucat în Canada şi în partidele cu Cehoslovacia şi R. D. Germană are o medie de vîrstă de 23 de ani. *„Ea este deci* — a spus în continuare antrenorul sovietic — *mai tînără cu jumătate de an decit cea de anul trecut. Nu ştim dacă în viitorul apropiat echipa va da randamentul maxim, dar sperăm că pînă anul viitor, la Jocurile Olimpice de la Innsbruck, ea va obţine o formă maximă. Nu este exclus să apelăm la serviciile experimentaţilor Pucikov şi Aleksandrov, dar intenţionăm totodată ca tinerii din echipă să cîştige cit mai multă experienţă şi prin urmare să-i folosim cit mai des. In ce priveşte programul nostru de pregătire, amintim că în februarie vom susţine un meci cu selecţionata olimpică a Cehoslovaciei, iar la 28 [illegible]bruarie vom pleca la Stockholm, unde vom juca pînă la începerea campionatelor cu echipe suedeze de club".*

Vorbind despre hocheiştii canadieni, Cernişev a subliniat faptul că echipa Smoke Eaters, care va reprezenta Canada la campionatele mon[illegible]diale va fi întărită cu numeroşi j[illegible]cători din alte echipe. *„Trebuie [illegible] atrag atenţia că jocul canadienil[illegible] este cu mult mai „tare" decit c[illegible] practicat în mod obişnuit de forma[illegible]ţiile europene. Contra cehilor este cu mult mai uşor să joci decit impotriva canadienilor; nu numai pentru că ne cunoaştem reciproc mult mai bine, ci pentru că ei joacă un hochei „curat".*

In continuare, antrenorul Tarasov a relevat faptul că, deşi echip[illegible] U.R.S.S. nu a jucat cu Smoke Eaters, el şi-a făcut o imagine clară asupra valorii echipelor amatoare din Canada. *„Echipele pe care le-am intilnit* — a spus Tarasov — *joacă simplu, foarte „tare" şi cu o ţintă precisă să tragă cit mai mult la poartă. Diferenţa dintre hocheiştii canadien[illegible] profesionişti şi amatori este foart[illegible] mare, superioritatea netă fiind în fa[illegible]voarea primilor. Echipele amatoar[illegible] canadiene sînt mai slabe decit cel[illegible] din Cehoslovacia sau Suedia. In ce priveşte echipa favorită pentru campionatele mondiale, aş putea spune că ea ar fi Suedia, dar, aşa cum se intimplă de cele mai multe ori, surprizele nu sînt excluse în asemenea ocazii. De multe ori, favoriţii au pierdut, ceea ce nu este exclus nici la acest campionat mondial".*

Vorbind despre jucătorii cei mai talentaţi, cei doi antrenori sovietic[illegible] au desemnat drept cel mai autenti[illegible] talent al echipei U.R.S.S. pe tînărul Firsov. Dar există şi alte elemente tinere şi valoroase în echipa actuală a U.R.S.S. — au declarat ei. O serie de jucători tineri se afirmă în cluburi, şi ei pot fi folosiţi în curind în echipele reprezentative.

Campionatele de patinaj artistic ale R. S. Cehoslovace

Au luat sfirşit recent campionatele de patinaj artistic ale R. S. Cehoslovace. **La feminin,** primele locuri au fost ocupate de Mrazkowa, Grozajova, Simonova, Zaleska, Maskova; **la dublu** titlul de campioni a revenit perechii Kubikova — Votruba, urmaţi de Wlachowska — Bartosziewicz şi Renisova — Komarek; **la masculin** cel mai bun s-a dovedit a fi din nou Divin, urmat de Kotek, Filc, Nepela şi Tuma. Fraţii Eva şi Pavel Romanov au cîştigat titlul la proba de dans, urmaţi pe locul doi de perechea Babicka — Holan. In urma acestei întreceri a fost desemnat lotul care va reprezenta R. S. Cehoslovacă la apropiatele campionate europene de patinaj artistic. Iată componenţa delegaţiei: Mrazkova, Maskova (feminin), Divin, Kotek, Filc (masculin), Kubikova — Votruba şi Wlachowska — Bartosiewicz (dublu) şi Eva şi Pavel Romanov, Babicka — Holan (dans).

ALEXANDRA NICOLAU PRINTRE FRUNTAŞELE TURNEULUI DE ŞAH DE LA BEVERWIJK

Amsterdam, 25 (Agerpres). — Continuind seria succeselor **în turneul feminin de şah de la Beverwijk,** reprezentanta R.P. Romîne, **Alexandra** Nicolau, a învins în **runda a 7-a** pe olandeza Van Veringen **şi a cîştigat** partida întreruptă cu iugoslava Ljiljak, din runda a 6-a, precum **şi** întrerupta cu Gombasz (R. P. **Ungară). Şahista** noastră a totalizat **astfel 6 puncte** din 7 posibile, situîndu-se pe locul 2–3 la egalitate **cu iugoslava** Jovanovici. Lidera turneului **este** campioana lumii Nona **Gaprindaşvili** (U.R.S.S.) singura **participantă** neînvinsă pînă acum. **Ea are 6 puncte şi** o partidă întreruptă. **Gaprindaşvili** a cîştigat partida **întreruptă** cu Jovanovici, iar în runda **a 7-a** a **învins-o** pe Bacici.

Marele maestru olandez Donner a trecut în fruntea turneului internaţional masculin de şah de la Beverwijk, după runda 14-a, în care l-a învins cu negrele pe Than (Indonezia). Bronstein a cîştigat la O'Kelly, Van Scheltinga la Langeveg. **S-au dat remize** partidele Matanovici — Averbach, Trifunovici — Parma, Pirc — Vandenberg. În runda 13-a, Parma a fost învins de argentinianul Pilnik.

O nouă victorie a lui Victor Ciocîltea în turneul de la Bad Liebenstein

Runda a zecea a turneului de şah de la Bad Liebenstein i-a prilejuit un nou succes reprezentantului nostru, Victor Ciocîltea. El l-a învins cu negrele pe şahistul polonez Balcerowski. În celelalte partide ale rundei s-au înregistrat rezultatele: Fuchs — Damianovici 0–1, Baumbach — Minev 1–0, Szily — Polugaevski 0–1, Lieberth — Jansa 1–0, Pitsch — Szilaghy 1–0, Malich — Gipslis şi Karaklaici — Uhlman remize.

După zece runde în clasament continuă să conducă **Polugaevski** cu 7½ p. Urmează: **Damianovici** 7 p., **Karaklaici** 6½ p., **CIOCÎLTEA, Gipslis, Pitsch, Lieberth** 6 p., **Malich** 5½ p., **Minev** 5 p., **Fuchs** 4½ p. etc.

Federaţia britanică de şah se pronunţă împotriva discriminărilor în sport

NOTE externe

În numărul 18 al Buletinului Olimpic Romîn a apărut articolul intitulat *„Cui foloseşte embargoul în sport?",* luîndu-se atitudine împotriva politicii de discriminare dusă de o serie de ţări din Europa occidentală, care refuză în mod sistematic vize de intrare sportivilor din Republica Democrată Germană şi din alte ţări socialiste. Se ştie cit de mult rău aduce mişcării sportive şi colaborării internaţionale pe tărîmul sportului această politică a adepţilor „războiului rece". O serie de campionate mondiale şi europene au trebuit să fie amînate sau chiar anulate, altele s-au desfăşurat fără participarea celor mai reprezentativi sportivi, pierzîndu-şi astfel semnificaţia.

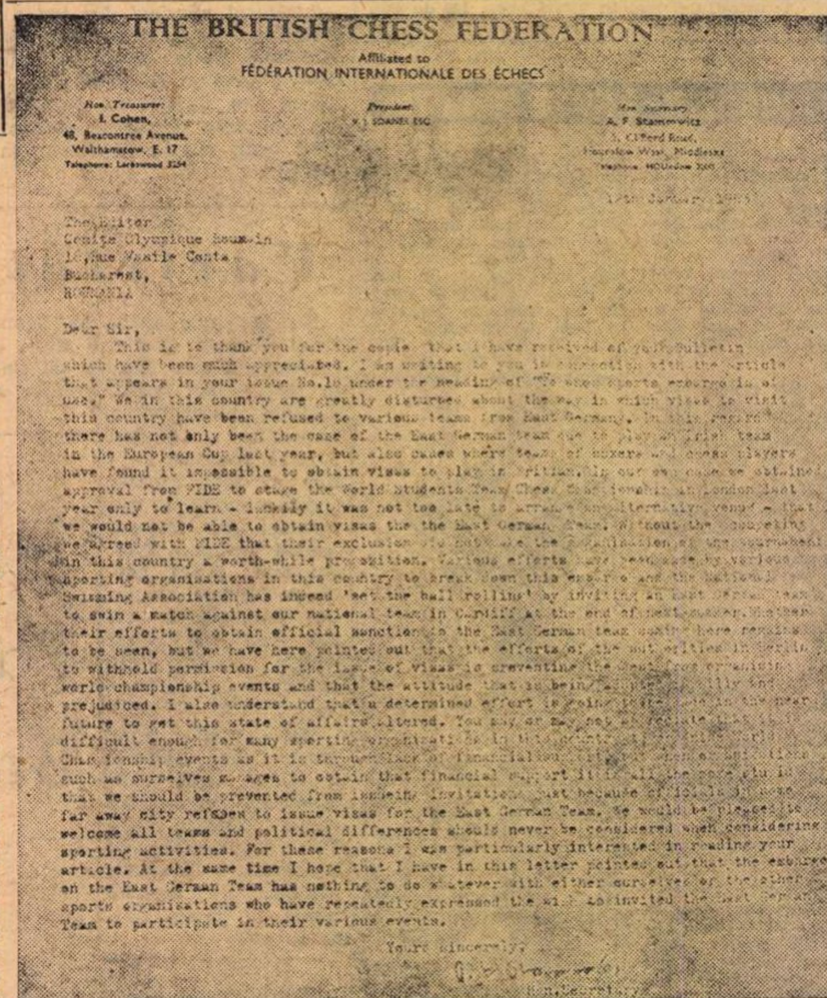
Ideile exprimate în materialul apărut în Buletinul Olimpic Romîn au fost călduros îmbrăţişate de Federaţia de şah a Marii Britanii, al cărei secretar, dl. *A.F.Stammwitz,* a adresat redacţiei următoarea scrisoare:

„Vă mulţumim pentru exemplarele trimise nouă din Buletinul dv. pe care îl apreciem în mod deosebit. Vă scriu în legătură cu articolul din Nr. 18 „Cui îi foloseşte embargo-ul în sport". În ţara noastră sîntem foarte des puşi în dificultate din cauză că vizele de intrare sînt refuzate echipelor din R.D.Germană. Astfel, a fost cazul unei echipe de fotbal **din R.D.G.** *care trebuia să joace* **anul trecut** *cu o echipă irlandeză în* **„Cupa campionilor europeni",** *precum* **şi al echipelor de boxeri şi şahişti care n-au putut obţine vize pentru Anglia. În ceea ce ne priveşte am obţinut aprobarea din partea F.I.D.E. pentru a organiza anul trecut la Londra campionatul mondial studenţesc, dar am aflat — din fericire la timp şi am stabilit un alt loc de desfăşurare — că echipa R.D.G. nu poate obţine vizele de intrare.** *Diferite organizaţii* **sportive** *din ţara noastră s-au străduit să înlăture acest „embargo", iar Federaţia engleză de înot s-a incumetat chiar să invite o echipă a R. D. Germane pentru un meci cu reprezentativa noastră, la Cardiff, la sfîrşitul acestei veri. Rămîne de văzut dacă aceste eforturi vor primi investitura oficială, dar este clar că autorităţile din Berlinul de Vest continuă să împiedice organizarea de campionate mondiale şi această atitudine este stupidă şi dăunătoare. Avem impresia că se fac eforturi hotărîte pentru a schimba în viitor această stare a lucrurilor. Poate cunoaşteţi faptul că în ţara noastră este greu de obţinut sprijin financiar pentru organizarea campionatelor mondiale dar, chiar cînd acest sprijin există, apare ridicol faptul că ele nu pot avea totuşi loc din cauza lipsei de vize pentru echipele din R.D.G. Noi sîntem dispuşi să primim orice echipe reprezentative şi considerăm că deosebirile politice nu trebuie luate în consideraţie cînd este vorba despre activitate sportivă. Pentru aceste motive am fost deosebit de interesat citind articolul dv. In acelaşi timp sper că am precizat în această scrisoare că „embargo"-ul aplicat echipelor R.D. Germane nu are nimic de-a face cu noi înşine şi cu alte organizaţii sportive care şi-au exprimat în repetate rînduri dorinţa de a invita echipele din R.D.G. la diferite competiţii".*

Al dv.

A. F. STAMMWITZ

secretarul Federaţiei britanice de şah



THE BRITISH CHESS FEDERATION
Affiliated to
FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES ÉCHECS

Hon. Treasurer: I. Cohen, 48, Beacontree Avenue, Walthamstow, E. 17. Telephone: Larkswood 3154
President: [illegible]
Hon. Secretary: A. F. Stammwitz, [illegible] Clifford Road, [illegible], Middlesex. Telephone: [illegible]

[illegible]

The Editor, Comité Olympique Roumain, [illegible] Vasile Conta, Bucharest, ROUMANIA

Dear Sir,

[illegible]

Yours sincerely,

[illegible]

Hon. Secretary

Pe scurt

● Disputat la Santiago meciul in[illegible]ternaţional de fotbal dintre echip[illegible] chiliană „Colo Colo" şi renumita formaţie braziliană Santos s-a încheia[illegible] cu scorul de 2–1 (2–0) în favoarea jucătorilor brazilieni.

● Reprezentanţii comitetelor olimpice din R.P.D. Coreeană şi Coreea de sud, întruniţi la Lausanne, au căzut de acord să formeze o echipă unită pentru cea de-a 18-a ediţie a Jocurilor Olimpice de vară de la Tokio.

● Jucătorii japonezi de tenis de masă şi-au început pregătirile în vederea campionatelor mondiale, care vor avea loc în cursul lunii aprilie la Praga. Echipa masculină este alcătuită din fostul campion mondial Ichiko Ogimura, K. Miki, actualul campion al ţării, O. Kimura şi K. Konaka, finalist al campionatului ţării din 1962. Reprezentativa fem[illegible]nină are în frunte pe K. Matsuza[illegible] fostă campioană mondială. Din echi[illegible] mai fac parte K. Ito, M. Seki şi [illegible] Yamanaka.

● Suedezul Erik Carlsson a cîştig[illegible] pentru a doua oară consecutiv curs[illegible] automobilistică raliul Monte Carl[illegible] Desfăşurată în condiţii neprielnic[illegible] (zăpadă, ger, polei) întrecerea a fost dominată anul acesta de automobi[illegible]liştii ţărilor scandinave. Pe locul d[illegible] şi trei s-au clasat două echipaje fin[illegible]landeze. La cea de-a 32-a ediţie [illegible] raliului automobilistic Monte Car[illegible] s-au înregistrat cele mai multe aban[illegible]donuri din istoria probei. Din 296 ec[illegible]paje numai 109 au terminat întrecerea. Nici un concurent plecat din Atena şi Lisabona nu a reuşit să ajungă la Monte Carlo.

x x Redacţia şi administraţia: str. Vasile Conta nr. 16, telefon 11.10.05, interurban 72, Intreprinderea Poligrafică Nr. 2, str. Brezoianu 23–25